



LA PELOTE DU CHAT

Lexique anglais / français du crochet

Termes généraux

alt	alterner
approx	approximativement
blo	boucles arrières du fil seulement
beg st.	la première maille chaînette du rang ou du tour
BEGINNING STITCH	la première maille chaînette du rang ou du tour
bl(s)	se dit d'un groupe de mailles dans un motif
bp	fil arrière de la maille
ch	maille chaînette, maille en l'air
CHAIN	maille chaînette, maille en l'air
cl(s)	groupe(s)
cont	continuer
CONTINUE	continuer
crab stitch	point d'écrevisse
Crochet Hook	le crochet que vous avez en main
dbl	double

dbl tr	double bride
dc	diminuer; maille serrée
dc from left to right	point d'écrevisse
dec	diminuer
DECREASE	diminuer
DOUBLE	double
DOUBLE CROCHET	maille serrée
DOUBLE TREBLE	double bride
dir	directives, instructions, exécution, réalisation
DIRECTIVES	directives, instructions, exécution, réalisation
DRAW ONE LOOP	ramener une boucle
DRAW THROUGH	passer au travers
ea	chaque, chacun
EACH	chaque, chacun
eo	fin du tricot; comment arrêter le fil d'une façon particulière
FETCH ONE LOOP	ramener une boucle
fo	fin du tricot; comment arrêter le fil d'une façon particulière
fig	photo, illustration, graphique
FINISHING	assemblage
foll	suivant
FOLLOWING	suivant

flo	boucle avant seulement; se dit de la chaînette de montage
FORWARD LOOP	boucle avant seulement; se dit de la chaînette de montage
fp	brin avant seulement
FRONT	devant
GAUGE	échantillon
gr	groupe
GROUP	groupe
hk	crochet
HOOK	crochet
h tr	demi-bride
HALF TREBLE	demi-bride
incl	inclus
INCLUDED	inclus
inc	augmenter; augmentation
INCREASE	augmenter; augmentation
INSERT HOOK	piquer le crochet
inst	instructions, directives, exécution, réalisation
INSTRUCTIONS	instructions, directives, exécution, réalisation
l.s.c.	passer la laine sur le crochet
lp	boucle; se dit du brin supérieur d'une maille
LOOP	boucle; se dit du brin supérieur d'une maille

MAKE A CHAIN	faire une chaînette de montage en mailles en l'air
MATERIALS	fournitures
MEASUREMENTS	mesures de l'ouvrage terminé
NOPE	point d'ananas
pat	patron, motif
PATTERN	patron, motif
pat st	maille du patron
PATTERN STITCH	maille du patron
p	picot
PICOT	picot
prev	précédent(e)
PREVIOUS	précédent(e)
rem	restant
REMAINING	restant
rep	répéter
REPEAT	répéter
ROW(s)	rang(s)
RS	sur l'endroit de l'ouvrage
RIGHT SIDE	sur l'endroit de l'ouvrage
sc	maille chaînette
SINGLE CROCHET	maille chaînette

sk	sauter
SKIP	sauter
sl st	demie maille serrée
SLIP STITCH	demi-maille serrée
sp	espace
SPACE	espace
st of foundation	maille depuis le crochet
stitch	maille
tog	ensemble
TOGETHER	ensemble
tr	bride
TREBLE	bride
twisted dble tr	doubles brides croisées
WORK	faire
work backward	point d'écrevisse
ws	envers de l'ouvrage
WRONG SIDE	envers de l'ouvrage
yo	fil par-dessus le crochet
YARN OVER	fil par-dessus le crochet